

**CÂNTĂRILE
SFINTEI LITURGHII**

Versiunea 1.4, copyright ©2006–2008, 2019 Cătălin Frâncu și Raluca Balaban. Versiune disponibilă la <https://catalin.francu.com/Music/liturgia>.

Versiunea 1.5, copyright ©2022, pr. Eugen Dedu. Schimbat partiturile și un pic textul.

Această operă este pusă la dispoziție sub Licența Creative Commons Atribuire 4.0 Internațional.

Acest document a fost formatat folosind L^AT_EX și LilyPond.

Liturghia catehumenilor

Preotul: Binecuvântată este împărăția Tatălui și a Fiului și a Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Ectenia mare

Preotul: În pace, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Pentru pacea de sus și pentru mântuirea sufletelor noastre, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Pentru pacea a toată lumea, pentru bunăstarea sfintelor lui Dumnezeu Biserici și pentru unirea tuturor, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Pentru sfântă biserica aceasta și pentru cei ce cu credință, cu evlavie și cu frică de Dumnezeu intră în ea, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Pentru Preasfințitul Episcopul nostru (N) (*Arhiepiscop, Mitropolit, Patriarh*), pentru cinsita preoțime și întru Hristos diaconime și pentru tot clerul și poporul, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Pentru binecredinciosul popor român de pretutindeni, pentru cărmuitorii țării noastre, pentru mai marii orașelor și ai satelor și pentru iubitoarea de Hristos oaste, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Pentru sfânt locașul acesta, țara aceasta și pentru toate orașele și satele și pentru cei ce cu credință locuiesc în ele, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Pentru buna întocmire a aerului, pentru îmbelșugarea roadelor pământului și pentru vremuri pașnice, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Pentru cei ce călătoresc pe ape, pe uscat și prin aer, pentru cei bolnavi, pentru cei robiți și pentru mântuirea lor, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Pentru ca să fim izbăviți noi de tot necazul, mânia, primejdia și nevoia, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește pe noi, Dumnezeule, cu harul Tău.

Strana:

① *Moderato* *A - min.* *mp* Doam - ne mi - lu - ieș - te.
A - min. Doam - ne mi - lu - ieș - te.

② Doam - ne mi - lu - ieș - te. ③ Doam - ne mi - lu - ieș - te. ④ Doam - ne mi - lu - ieș - te.

Doam - ne mi - lu - ieș - te. Doam - ne mi - lu - ieș - te. Doam - ne mi - lu - ieș - te.

⑤ Doam - ne mi - lu - ieș - te. ⑥ Doam - ne mi - lu - ieș - te.

Doam - ne mi - lu - ieș - te. Doam - ne mi - lu - ieș - te.

Preotul: Pe preasfânta, curata, preabinecuvântata, mărita stăpâna noastră, de Dumnezeu Născătoarea și pururea Fecioara Maria, cu toți sfinții să o pomenim.

Preotul: Pe noi înșine și unii pe alții și toată viața noastră lui Hristos Dumnezeu să o dăm.

Strana:

Allegro-moderato

Prea Sfîn - tă Năs - că - toa - re de Dum - ne - zeu ,

mi - lu - ieș - te - ne pre noi . a tempo Ți - e Doam - ne .

Preotul: Că Ție se cuvinte toată mărirea, cinstea și închinăciunea, Tatălui și Fiului și Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana:

ANTIFONUL I

glasul V λ π α Pa

Melodie tradițională, uniformizată

A - min
Allegro-moderato

A - min. Mă - ri - re Ta - tă - lui și Fi - u - lui și Sfîn - tu - lui Duh .

Și a - cum și pu - ru - rea și în ve - cii ve - ci - lor. A - min .

Bi - ne - cu - vin - tea - ză, su - fle - te al meu, pre - Dom - nul

și toa - te ce - le din lă - un - trul meu, nu - me - le cel

Sfînt al Lui. Bi - ne - cu - vîn - tat ești, Doam - ne.

Sfînt al Lui. Bi - ne - cu - vîn - tat ești, Doam - ne.

Ectenia mică

Ectenia mică

Preotul: Iară și iară în pace, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește pe noi, Dumnezeu, cu harul Tău.

Preotul: Pe preasfânta, curata, preabinecuvântata, mărita stăpâna noastră, de Dumnezeu Născătoarea și pururea Fecioara Maria, cu toți sfinții să o pomenim.

Preotul: Pe noi înșine și unii pe alții și toată viața noastră lui Hristos Dumnezeu să o dăm.

Strana:

Doam - ne mi - lu - ieș - te. Doam - ne mi - lu - ieș - te.

Doam - ne mi - lu - ieș - te. Doam - ne mi - lu - ieș - te.

Prea Sfîn - tă Năs - că - toa - re de Dum - ne - zeu, mi - lu - ieș - te ne pre noi.

Prea Sfîn - tă Năs - că - toa - re de Dum - ne - zeu, mi - lu - ieș - te ne pre noi.

Ți - e Doam - ne.

Ți - e Doam - ne.

Preotul: Că a Ta este stăpânirea și a Ta este împărăția, și puterea, și mărirea, a Tatălui și a Fiului și a Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana:

ANTIFONUL II

glasul V λ π α Pa

Melodie tradițională, uniformizată

*A - min.
Allegro - moderato*

Mă - ri - re Ta - tă - lui și Fi - u - lui și

Mă - ri - re Ta - tă - lui și Fi - u - lui și

Sfîn - tu - lui Duh. Și a - cum și pu - ru - rea și în ve - cii ve - ci - lor. A - min.

Sfîn - tu - lui Duh. Și a - cum și pu - ru - rea și în ve - cii ve - ci - lor. A - min.

U - nu - le Nă - s - cut, Fi - u - le și Cu - vîn - tul lui

U - nu - le Nă - s - cut, Fi - u - le și Cu - vîn - tul lui

Dum - ne - zeu, Ce - la ce ești fă - ră - de moar - te și ai

Dum - ne - zeu, Ce - la ce ești fă - ră - de moar - te și ai



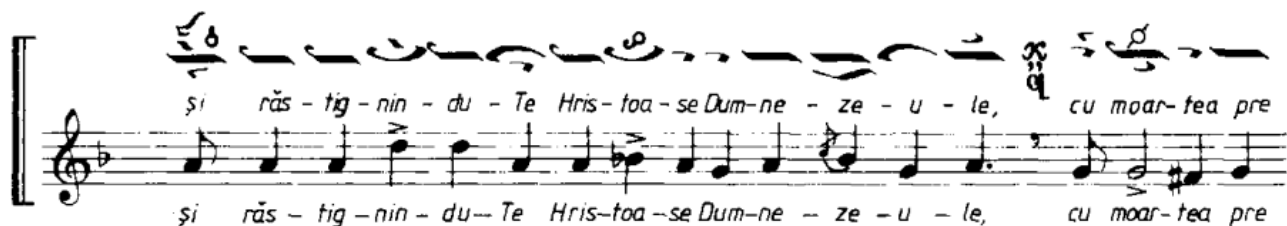
pri - mit pen-tru mîn - tu - i - rea noas - tră a Te în-tru-pa, din
pri - mit pen-tru mîn - tu - i - rea noas - tră a Te în-tru-pa, din



Sfîn - ta Năs - că - toa - re de Dum - ne - zeu și pu - ru - rea Fe -
Sfîn - ta Năs - că - toa - re de Dum - ne - zeu și pu - ru - rea Fe -



cioa - ra Ma - ri - a Ca - re ne - schim - bat Te-ai în-tru-pat
cioa - ra Ma - ri - a. Ca - re ne - schim - bat Teai în-tru-pat



și răs - tig - nin - du - Te Hris - toa - se Dum - ne - ze - u - le, cu moar-tea pre
și răs - tig - nin - du - Te Hris - toa - se Dum - ne - ze - u - le, cu moar-tea pre



moar - te ai căl-cat. U - nul fi - ind din Sfîn - ta Tre - i - me,
moar - te ai căl-cat. U - nul fi - ind din Sfîn - ta Tre - i - me,



îm - pre - u - nă mă - rit cu Ta - tăl și cu Du - hul Sfînt, mîn -
îm - pre - u - nă mă - rit cu Ta - tăl și cu Du - hul Sfînt, mîn -



tu - ieș - te - ne pre noi. Ectenia mică
tu - ieș - te - ne pre noi.

Ectenia mică

Preotul: Iară și iară în pace, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește pe noi, Dumnezeu, cu harul Tău.

Preotul: Pe preasfânta, curata, preabinecuvântata, mărita stăpâna noastră, de Dumnezeu Născătoarea și pururea Fecioara Maria, cu toți sfinții să o pomenim.

Preotul: Pe noi înșine și unii pe alții și toată viața noastră lui Hristos Dumnezeu să o dăm.

Strana:

① Doam - ne mi - lu - ieș - te. Doam - ne mi - lu - ieș - te.

Doam - ne mi - lu - ieș - te. Doam - ne mi - lu - ieș - te.

Prea Sfîn - tă Năs - că - toa - re de Dum - ne - zeu, mi - lu - ieș - te ne pre noi.

Prea Sfîn - tă Năs - că - toa - re de Dum - ne - zeu, mi - lu - ieș - te ne pre noi.

Ți - e Doam - ne.

Ți - e Doam - ne.

Preotul: Că bun și iubitor de oameni Dumnezeu ești și Ție mărire înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana:

ANTIFONUL III FERICIRILE

glasul VIII $\lambda \sigma \lambda$ Ni

de N. Lungu

În - tru - m - pă - ră - fi - a Ta, cînd vei ve - ni, po - me - neș - te - ne

Allegro - moderato

În - tru - m - pă - ră - fi - a Ta, cînd vei ve - ni, po - me - neș - te - ne

pe noi, Doam - ne.

Fe - ri - ciți cei să - raci cu Du - hul,

Allegretto

pe noi, Doam - ne.

Fe - ri - ciți cei să - raci cu Du - hul,

că a - ce - lo - ra es - te îm - pă - ră - ți - a, ce - ru - ri - lor.

că a - ce - lo - ra es - te îm - pă - ră - ți - a ce - ru - ri - lor.

② Fe - ri - ciți cei ce plîng, că a - ce - ia se vor mîn - gî - ia.

Fe - ri - ciți cei ce plîng, că a - ce - ia se vor mîn - gî - ia.

③ Fe - ri - ciți cei blînzi, că a - ce - ia vor moș - te - ni pă - mîn - tul.

Fe - ri - ciți cei blînzi, că a - ce - ia vor moș - te - ni pă - mîn - tul.

④ Fe - ri - ciți cei flă - mînzi și în - se - tați de drep - ta - te,

Fe - ri - ciți cei flă - mînzi și în - se - tați de drep - ta - te,

că a - ce - ia se vor să - tu - ra.

că a - ce - ia se vor să - tu - ra.

⑤ Fe - ri - ciți cei mi - los - tivi, că a - ce - ia se vor mi - lu - i.

Fe - ri - ciți cei mi - los - tivi, că a - ce - ia se vor mi - lu - i.

⑥ Fe - ri - ciți cei cu - rați cu i - ni - ma, că a - ce - ia vor ve -

Fe - ri - ciți cei cu - rați cu i - ni - ma, că a - ce - ia vor ve -

7

dea pre Dum-ne - zeu. Fe - ri - ciți fă - că - to - rii de pa - ce,

dea pre Dum-ne - zeu. Fe - ri - ciți fă - că - to - rii de pa - ce,

că a - ce - ia fi - ii lui Dum - ne - zeu se vor che - ma.

că a - ce - ia fi - ii lui Dum - ne - zeu se vor che - ma.

8

Fe - ri - ciți cei pri - go - niți pen - tru drep - ta - te, că a -

Fe - ri - ciți cei pri - go - niți pen - tru drep - ta - te, că a -

ce - lo - ra es - te îm - pă - ră - ți - a ce - ru - ri - lor.

ce - lo - ra es - te îm - pă - ră - ți - a ce - ru - ri - lor.

9

Fe - ri - ciți veți fi cînd vă vor o - că - ri pre voi și vă vor

Fe - ri - ciți veți fi cînd vă vor o - că - ri pre voi și vă vor

pri - go - ni și vor zi - ce tot cu-vîn-tul rău îm - po - tri - va voas - tră

pri - go - ni și vor zi - ce tot cu-vîn-tul rău îm - po - tri - va voas - tră

min - țind pen - tru mi - ne. Bu - cu - ra - ți - vă și vă ve - se - liți,

min - țind pen - tru mi - ne. Bu - cu - ra - ți - vă și vă ve - se - liți,



Intrarea mică

Preotul: Înțelepciune! Drepti!

Strana:

VENIȚI SĂ NE ÎNCHINĂM

glasul I  Pa

Melodie tradițională, uniformizată

Ve - niți să ne în - chi - nām și să că - dem la Hris - tos.
Ve - niți să ne în - chi - nām și să că - dem la Hris - tos.

Mîn - tu - ieș - te - ne pre noi, Fi - ul lui Dum - ne - zeu, Cel ce ai în - Cel ce ești mi -
Mîn - tu - ieș - te - ne pre noi, Fi - ul lui Dum - ne - zeu, Cel ce ai în - Cel ce ești mi -

vi - at din morți, pre noi cei ce - ți cîn - tām: A - li - lu - i - a
nu - nat întru - sfinți, pre noi cei ce - ți cîn - tām: A - li - lu - i - a.

Troparele și condacele zilei:

Troparul Învierii pe glasul de rând:

Glasul 1: Piatra fiind pecetluită de iudei și ostașii străjuind preacurat Trupul Tău, înviat-ai a treia zi, Mântuitorule, dăruind lumii viață. Pentru aceasta, Puterile cerurilor strigau Ție, Dătătorule de viață: Slavă învierii Tale, Hristoase! Slavă împărăției Tale! Slavă iconomiei Tale, Unule Iubitorule de oameni!

Glasul 2: Când Te-ai pogorât la moarte, Cea ce ești Viața cea fără-de-moarte, atunci iadul l-ai omorât cu strălucirea Dumnezeirii; și când ai înviat pe cei morți din cele de dedesubt, toate Puterile cerești au strigat: Dătătorule de viață, Hristoase, Dumnezeul nostru, slavă Ție!

Glasul 3: Să se veselească cele cerești și să se bucure cele pământești! Că a făcut biruință cu brațul Său Domnul, călcat-a cu moartea pe moarte, Cel Întâi-născut din morți S-a făcut; din pânțele iadului ne-a mântuit pe noi și a dat lumii mare milă.

Glasul 4: Propovăduirea Învierii cea luminată înțelegând-o de la înger ucenițele Domnului și lepădând osândirea cea strămoșească, Apostolilor laudându-se au zis: Jefuitu-s-a moartea, sculatu-S-a Hristos Dumnezeu, dăruind lumii mare milă.

Glasul 5: Pe Cuvântul Cel împreună fără de început cu Tatăl și cu Duhul, Carele S-a născut din Fecioara spre mântuirea noastră, să-L laudăm, credincioșii, și să I ne închinăm; că bine a voit a Se sui cu trupul pe Cruce și moarte a răbda și a scula pe cei morți, întru slăvită Învieria Sa.

Glasul 6: Puterile îngerești la mormântul Tău și străjerii au amărât și sta Maria la mormânt, căutând preacurat Trupul Tău. Prădat-ai iadul, nefiind ispitit de dânsul; întâmpinat-ai pe Fecioara, dăruind viață. Cea ce ai înviat din morți, Doamne, slavă Ție!

Glasul 7: Stricat-ai cu Crucea Ta moartea, deschis-ai tâlharului raiul; plângerea mironosițelor o ai schimbat și Apostolilor a propovădui ai poruncit că ai înviat, Hristoase Dumnezeule, dăruind lumii mare milă.

Glasul 8: Dintru înălțime Te-ai pogorât, Milostive; îngropare ai luat de trei zile, ca să ne slobozești pe noi din patimi. Cea ce ești Viața și Învieria noastră, Doamne, slavă Ție!

Troparul Sfântului Antonie cel Mare, glas 4:

Râvnitor lui Ilie cu obiceiurile asemănându-te, Botezătorului cu drepte cărări urmând, Părinte Antonie, pustiului te-ai făcut locuitor și lumea ai întărit-o cu rugăciunile tale. Pentru aceasta roagă-te lui Hristos Dumnezeu să mântuiască sufletele noastre.

Imitant par ta vie le zèle d'Élise et du Baptiste suivant le droit chemin, vénérable Père Antoine, tu peuplas le désert et par tes prières affermis l'univers ; prie le Christ notre Dieu de sauver nos âmes.

Slavă Tatălui și Fiului și Sfântului Duh.

Condacul Învierii pe glasul de rând:

Glasul 1: Înviat-ai ca un Dumnezeu din mormânt întru slavă și lumea împreună o ai înviat și firea oamenilor Te laudă, ca pe Cel ce ești Dumnezeu. Moartea a pierit și Adam dănțuiește, Stăpâne, iar Eva acum, izbăvită fiind din legături, se bucură, strigând: Tu ești, Hristoase, Cel ce dai tuturor învierea.

Glasul 2: Înviat-ai din mormânt, Mântuitorule Atotputernice, și iadul văzând minunea, s-a spăimântat, și morții s-au sculat, și făptura văzând, se bucură de Tine, și Adam împreună se veselește, și lumea, Mântuitorul meu, Te laudă pururea.

Glasul 3: Înviat-ai astăzi din mormânt, îndurate, și pe noi ne-ai scos din porțile morții. Astăzi Adam dănțuiește și Eva se bucură, iar proorocii împreună cu patriarhii laudă neîncetat puterea cea dumnezeiască a stăpânirii Tale.

Glasul 4: Mântuitorul și Izbăvitorul meu, din mormânt, ca un Dumnezeu, a sculat din legături pe pământenii și porțile iadului a zdrobit și ca un Stăpân a înviat a treia zi.

Glasul 5: La iad, Mântuitorul meu, Te-ai pogorât, și porțile sfărâmând, ca un Atotputernic, pe cei morți, ca un Ziditor, împreună i-ai înviat și boldul morții, Hristoase, l-ai zdrobit, și Adam din blestem s-a izbăvit, Iubitorule de oameni. Pentru aceasta toți strigăm către Tine: Mântuiește-ne pe noi, Doamne.

Glasul 6: Cu palma cea începătoare de viață, pe cei morți din adâncurile cele întunecoase înviindu-i pe toți, Dătătorul de viață, Hristos Dumnezeu, înviere a dăruit neamului omenesc; că este Mântuitorul tuturor, învierea și viața și Dumnezeu a toate.

Glasul 7: Nu va mai putea încă stăpânirea morții cu puterea să țină pe oameni, că Hristos S-a pogorât, sfărâmând și stricând puterile ei. Legat este iadul. Proorocii cu un glas se bucură, zicând celor ce erau în credință: Sosit-a Mântuitorul! Ieșiți, credincioșilor, la înviere.

Glasul 8: Înviind din mormânt, pe cei morți i-ai ridicat și pe Adam l-ai înviat; Eva dănțuiește întru învierea Ta, și marginile lumii prăznuiesc întru scularea Ta cea din morți, Mult-Milostive.

Și acum și pururea și în vecii vecilor. Amin.

Condacul Maicii Domnului, glas 8:

Apărătoare Doamnă, pentru biruință mulțumire, izbăvindu-ne din nevoi, aducem ție, Născătoare de Dumnezeu, noi, robii tăi. Ci, ca ceea ce ai stăpânire nebiruită, izbăvește-ne din toate nevoile, ca să strigăm ție: Bucură-te, Mireasă, pururea Fecioară.

Preotul: Domnului să ne rugăm.

Strana:



Preotul: Că sfânt ești, Dumnezeul nostru, și Ție mărire înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor (sau Doamne, mântuiește pe cei bine credincioși).

Strana: Amin (sau Doamne, mântuiește pe cei bine credincioși).

La anumite sărbători împărătești (Crăciunul, Botezul Domnului, Sâmbăta Floriilor, Sâmbăta Paștilor, Învierea Domnului, Rusaliile), în loc de Sfinte Dumnezeule se cântă **Câți în Hristos v-ați botezat, în Hristos v-ați și îmbrăcat, aliluia** (pagina 14). La sărbătorile Sfintei Cruci (Înălțarea Sfintei Cruci, săptămâna a 3-a din Postul Paștilor) se cântă **Crucii Tale ne închinăm, Stăpâne, și Sfântă Învierea Ta o lăudăm și o mărim.**

Strana:

SFINTE DUMNEZEULE

glasul V $\lambda \pi \alpha$ Pa

de Ghelasie Basarabeanul

De trei ori. Apoi:

Allegretto

Mă - ri - re Ta - tă - lui și Fi - u - lui și Sfîn - tu - lui Duh,

Mă - ri - re Ta - tă - lui și Fi - u - lui și Sfîn - tu - lui Duh,

și a - cum și pu - ru - rea și în ve - cii ve - ci - lor. A - min.

și a - cum și pu - ru - rea și în ve - cii ve - ci - lor. A - min.

Sfin - te Făr de moar - te, mi - lu - ieș - te - ne pre noi

Sfin - te Făr' de moar - te, mi - lu - ieș - te - ne pre noi.

Dacă preotul spune Puternic, atunci corala repetă primul Sfinte Dumnezeu.

CÎȚI ÎN HRISTOS

după I. Bunesco

Cîți în Hris - tos v-ați bo - te - zat, în Hris - tos v-ați

Cîți în Hris - tos v-ați bo - te - zat, în Hris - tos v-ați

și-m - bră - cat, A - li - lu - i - a.

și-m - bră - cat, A - li - lu - i - a.

Mărire.... Și acum....recitativ pe Di (Sol)

Apostolul și Evanghelia

Preotul: Să luăm aminte. Pace tuturor.

Citețul: Și duhului tău.

Apoi citește prochimenu l Apostolului, după glasul de rînd.

Preotul: Înțelepciune.

Citețul: Din epistola către ... citire / Lecture de l'épître de saint Apôtre ... aux ...

Preotul: Să luăm aminte.

Citețul citește Apostolul.

Preotul: Pace ție, cititorule.

Citețul: Și duhului tău.

Strana: Strana cântă de trei ori Aliluia, apoi citețul citește primul stih, apoi corala iar Aliluia*3, apoi citețul citește al doilea stih, apoi corala termină cu Aliluia*3.

ALILUIA

glasul I  Pa

Melodie uniformizată

Andante



Preotul: Înțelepciune, drepti, să ascultăm Sfânta Evanghelie. Pace tuturor.

Strana:

ȘI DUHULUI TĂU

glasul VIII  Ni

Melodie uniformizată



Preotul: Din Sfânta Evanghelie de la ... citire.

Strana:

MĂRIRE ȚIE, DOAMNE

glasul VIII $\frac{\lambda}{\pi n}$ Ni

Melodie uniformizată

Mă - ri - re Ți - e, Doam - ne, , mă - ri - re Ți - e!

Preotul citește Sfânta Evangheligie, după care se repetă **Mărire Ție, Doamne.**

Ectenia cererii stăruitoare

Preotul: Să zicem toți, din tot sufletul și din tot cugetul nostru să zicem.

Preotul: Doamne, Atotstăpânitorule, Dumnezeuul părinților noștri, rugămu-ne Ție, auzi-ne și ne miluiește.

Strana:

① *mp* Doam - ne mi-lu-ieș - te.

② Doam - ne mi-lu-ieș - te.

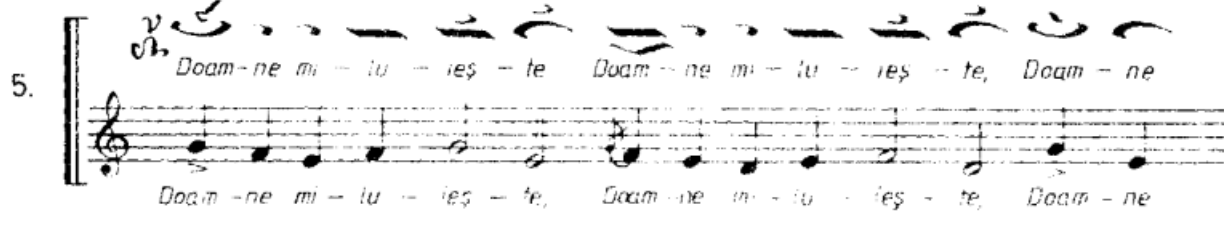
Preotul: Miluiește-ne pe noi, Dumnezeuule, după mare mila Ta, rugămu-ne Ție, auzi-ne și ne miluieste.

Aici preotul zice ectenii pentru diferite cereri, iar corul cântă câte o ectenie întreită din cele de mai jos.

4. 

te, Doam - ne mi - lu - ieș - te.

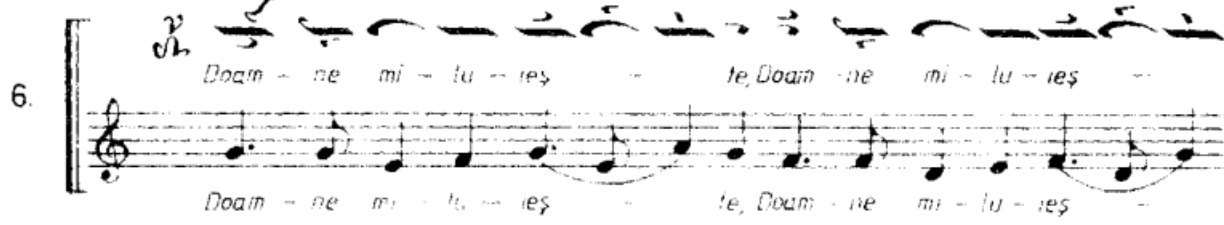
te, Doam - ne mi - lu - ieș - te.

5. 

Doam - ne mi - lu - ieș - te, Doam - ne mi - lu - ieș - te, Doam - ne

mi - lu - ieș - te

mi - lu - ieș - te

6. 

Doam - ne mi - lu - ieș - te, Doam - ne mi - lu - ieș -

Doam - ne mi - lu - ieș - te, Doam - ne mi - lu - ieș -

te, Doam - ne mi - lu - ieș - te.

te, Doam - ne mi - lu - ieș - te.

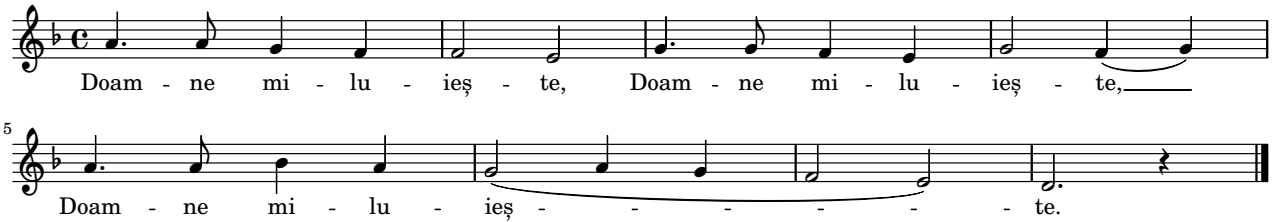
Preotul: Că milostiv și iubitor de oameni Dumnezeu ești și Ție mărire înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana: Amin.

Ectenia pentru cei adormiți — nu facem

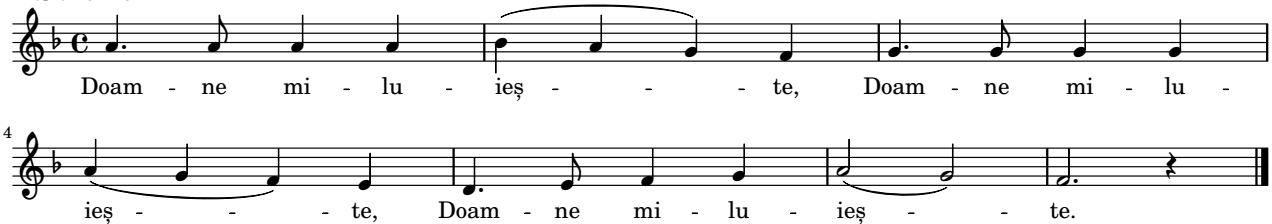
Preotul: Miluiește-ne pe noi, Dumnezeuule, după mare mila Ta, rugămu-ne Ție, auzi-ne și ne miluiește.

Strana:



Preotul: Încă ne rugăm pentru odihna sufletelor adormiților robilor lui Dumnezeu (N) și pentru ca să li se ierte lor toată greșala cea de voie și cea fără de voie.

Strana:



Preotul: Ca Domnul Dumnezeu să așeze sufletele lor unde dreptii se odihnesc. Mila lui Dumnezeu, împărăția cerurilor și iertarea păcatelor lor, de la Hristos, Împăratul cel fără de moarte și Dumnezeuul nostru, să cerem. Domnului să ne rugăm.

Strana:



Preotul: Domnului să ne rugăm.

Strana:



Preotul: Dumnezeuul duhurilor și a tot trupul, Care ai călcat moartea și pe diavolul l-ai surpat și ai dăruit viață lumii Tale, Însuți Doamne, odihnește sufletele adormiților robilor Tăi (N) în loc luminat, în loc cu verdeață, în loc de odihnă, de unde a fugit toată durerea, întristarea și suspinarea. Și orice greșală au săvârșit ei cu cuvântul, cu lucrul sau cu gândul, ca un Dumnezeu bun și iubitor de oameni, iartă-le lor. Că nu este om care să fie viu și să nu greșască; numai Tu singur ești fără de păcat; dreptatea Ta este dreptate în veac și cuvântul Tău, adevărul. Că Tu ești învierea și viața și odihna adormiților robilor Tăi (N), Hristoase, Dumnezeuul nostru și Ție mărire înălțăm, împreună și Celui fără de început al Tău Părinte și Preasfântului și Bunului și de viață făcătorului Tău Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana: Amin.

Preotul: Întru fericită adormire, veșnică odihnă dă, Doamne, sufletelor adormiților robilor Tăi, ce s-au pomenit, și le fă lor veșnica pomenire.

Strana:



Ectenia pentru cei chemați — nu facem

Preotul: Rugați-vă, cei chemați, Domnului.

Preotul: Cei credincioși, pentru cei chemați să ne rugăm, ca Domnul să-i miluiască pe dâșii.

Preotul: Să-i învețe pe dâșii cuvântul adevărului.

Preotul: Să le descopere lor evanghelia dreptății.

Preotul: Să-i unească pe dâșii cu Sfânta Sa sobornicească și apostolească Biserică.

Preotul: Mântuiește, miluiește, apără și-i păzește pe dâșii, Dumnezeule, cu harul Tău.

Strana:

Identical with the great ectenia.

Preotul: Cei chemați, capetele voastre Domnului să le plecați.

Strana:



Preotul: Ca și aceștia împreună cu noi să mărească preacinstul și de mare cuviință numele Tău, al Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana: Amin.

Preotul: Câți sunteți chemați, ieșiți. Cei chemați, ieșiți. Câți sunteți chemați, ieșiți. Ca nimeni dintre cei chemați să nu rămână.

Liturghia credincioșilor

Preotul: Câți suntem credincioși, iară și iară în pace Domnului să ne rugăm.

Preotul: Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește pe noi, Dumnezeule, cu harul Tău.

Preotul: Înțelepciune! Că Ție se cuvinte toată mărirea, cinstea și închinăciunea, Tatălui și Fiului și Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana:

Identic cu ectenia mică.

Preotul: Iară și iară cu pace, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește pe noi, Dumnezeule, cu harul Tău.

Preotul: Înțelepciune! Ca sub stăpânirea Ta totdeauna fiind păziți, Ție mărire să înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana:

Identic cu ectenia mică.

Strana:

HERUVIC

glasul VIII  Ni

după I. Popescu - Pasărea

Adagio  **A**  **min.**  Noi, ca re,

ca - re pre He - ru - vimi, pre He - ru - vimi, cu

tai - nă, cu tai - nă în - chi - pu - im, cu tai - nă

în - chi - pu - im, în - chi - pu - im; și fă - că - toa - rei

de vi - a - fă Tre - imi, fă - că - toa - rei de vi - a -

fă Tre - imi, în - tre - it sfîn - tă cîn - ta - re a - du - cem, cîn -

tă Tre - imi, în - tre - it sfîn - tă cîn - ta - re a - du - cem, cîn -

tă - re cîn - ta - re a - du - cem. Toa - tă gri - ja lu -
 ta - re cîn - ta - re a - du - cem Toa - tă gri - ja lu -
 meas - că, gri - ja, gri - ja cea lu - meas - că să
 meas - că, gri - ja, gri - ja cea lu - meas - că să
 o le - pă - dăm, să o le - pă - dăm!
 o le - pă - dăm, să o le - pă - dăm!

se poate repeta

Ieșirea cu Cinstitele Daruri

Preotul: Pe Înaltpreasfințitul Arhiepiscopul și Mitropolitul nostru Iosif să îl pomenească Domnul Dumnezeu întru împărăția Sa.

Strana: Amin.

*Urmează mai multe cereri, după fiecare se răspunde cu **Amin**.*

Preotul: Și pe voi pe toți, dreptmăritorii creștini, să vă pomenească Domnul Dumnezeu întru împărăția Sa, totdeauna, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana: Amin.

CA PRE ÎMPĂRATUL

glasul VIII  Ni



Andante

Ca pre Îm - pă - ra - tul tu - tu - ror pri - mim, pre

Ca pre Îm - pă - ra - tul tu - tu - ror pri - mim, pre

Îm - pă - ra - tul, Îm - pă - ra - tul tu - tu - ror să-L pri-mim, pre Cel

Îm - pă - ra - tul, Îm - pă - ra - tul tu - tu - ror să-L pri-mim, pre Cel

ne - vă - zut în - con - ju - rat de ce - te - le în -

ne - vă - zut în - con - ju - rat de ce - te - le în -

ge - rești. A - li - lu - i - ia, a-li - lu - i - ia,

ge - rești. A - li - lu - i - ia, a - li - lu - i - ia,

a - li - lu - i - ia.

a - li - lu - i - ia.

Ectenia punerii-înainte

Preotul: Să plinim rugăciunea noastră Domnului.

Preotul: Pentru Cinstitele Daruri ce sunt puse înainte, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Pentru sfântă biserica aceasta și pentru cei ce cu credință, cu evlavie și cu frică de Dumnezeu intră în ea, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Pentru ca să fim izbăviți noi de tot necazul, mânia, primejdia și nevoia, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește pe noi, Dumnezeule, cu harul Tău.

Preotul: Ziua toată desăvârșită, sfântă, în pace și fără de păcat de la Domnul să cerem.

Prea Sfîn - tă Năs - că - toa - re de Dum - ne - zeu, mi - lu - ieş - te-ne pre noi.
 Prea Sfîn - tă Năs - că - toa - re de Dum - ne - zeu, mi - lu - ieş - te-ne pre noi.

Ți - e, Doam - ne.
 Ți - e, Doam - ne.

Preotul: Cu îndurările Unuia-Născut Fiului Tău, cu Care ești binecuvântat, împreună cu Preasfântul și bunul și de viață făcătorul Tău Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana: Amin.

Sărutul păcii

Preotul: Pace tuturor.

Preotul: Să ne iubim unii pe alții, ca într-un gând să mărturisim.

Strana:

RĂSPUNSURILE MARI

glasul V λ π α Pa

după A. Pann

Andantino Și du - hu - lui tău. Pre Ta - tăl, pre Fi - ul și
 Si du - hu - lui tău. Pre Ta - tăl, pre Fi - ul și

pre Sfîn - tul Duh, Tre - i - mea cea de o fi - în - ță și
 pre Sfîn - tul Duh, Tre - i - mea cea de o fi - în - ță și

ne - des - păr - ți - tă.
 ne - des - păr - ți - tă.

Aici uneori preotul cântă Iubi-Te-voi, Doamne.

Preotul: Ușile, ușile, cu înțelepciune să luăm aminte!

Crezul

Cred într-unul Dumnezeu, Tatăl Atotțiitorul, Făcătorul cerului și al pământului, al tuturor celor văzute și nevăzute.

Și într-unul Domn Iisus Hristos, Fiul lui Dumnezeu, Unul-Născut, Care din Tatăl S-a născut, mai înainte de toți vecii: Lumină din Lumină, Dumnezeu adevărat din Dumnezeu adevărat, născut, iar nu făcut, Cel de o ființă cu Tatăl, prin Care toate s-au făcut; Care, pentru noi oamenii și pentru a noastră mântuire, S-a pogorât din ceruri și S-a întrupat de la Duhul Sfânt și din Maria Fecioara și S-a făcut om; Și S-a răstignit pentru noi în zilele lui Ponțiu Pilat și a pătimit și S-a îngropat; Și a înviat a treia zi, după Scripturi; Și S-a suit la ceruri și șade de-a dreapta Tatălui; Și iarăși va să vină cu slavă să judece viii și morții, a Cărui împărăție nu va avea sfârșit.

Și într-unul Duhul Sfânt, Domnul de viață Făcătorul, Care din Tatăl purcede, Cel ce împreună cu Tatăl și cu Fiul este închinat și mărit, Care a grăit prin proroci.

Întru una, sfântă, sobornicească și apostolească Biserică; Mărturisesc un botez spre iertarea păcatelor; Aștept învierea morților; Și viața veacului ce va să vie. Amin.

Je crois en un seul Dieu Père tout-puissant, Créateur du ciel et de la terre, de toutes choses visibles et invisibles.

Et en un seul Seigneur, Jésus Christ, Fils unique de Dieu, engendré par le Père avant tous les siècles. Lumière de Lumière, vrai Dieu de vrai Dieu, engendré, non créé, consubstantiel au Père, et par qui tout a été fait. Qui pour nous, hommes, et pour notre salut, est descendu des cieux, s'est incarné du Saint-Esprit et de la Vierge Marie, et s'est fait homme. Qui a été crucifié pour nous sous Ponce Pilate, a souffert et a été enseveli. Qui est ressuscité le troisième jour selon les Écritures. Qui est monté aux cieux et siège à la droite du Père. Qui revient en gloire juger les vivants et les morts, et dont le règne n'aura pas de fin.

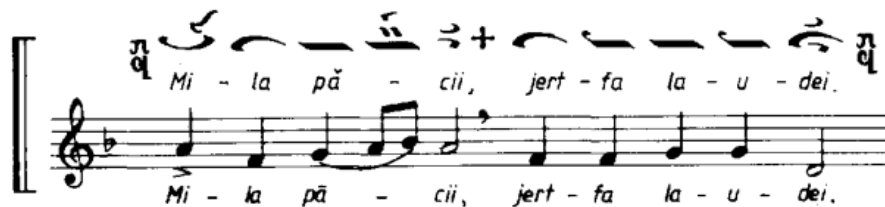
Et en l'Esprit Saint, Seigneur, qui donne la vie, qui procède du Père, qui avec le Père et le Fils est adoré et glorifié, qui a parlé par les prophètes.

En l'Église une, sainte, catholique et apostolique. Je confesse un seul baptême pour la rémission des péchés. J'attends la résurrection des morts et la vie du siècle à venir. Amen.

Pregătirea pentru Sfințirea Cinstitelor Daruri

Preotul: Să stăm bine, să stăm cu frică, să luăm aminte, Sfânta Jertfă în pace a o aduce.

Strana: (corect: Milă, pace, jertfă de laudă).



Preotul: Harul Domnului nostru Iisus Hristos și dragostea lui Dumnezeu Tatăl și împărtășirea Sfântului Duh să fie cu voi cu toți.

Strana:



Preotul: Sus să avem inimile.

Strana:



Preotul: Să mulțumim Domnului.

Strana:



Tre - - mei cei de o - - in - - ță și ne - des - păr -
 Tre - i - mei cei de o - - fi - in - - ță și ne - des - păr -
 fi - - tă.
 fi - - tă.

Preotul: Cântarea de biruință cântând, strigând, glas înălțând și grăind:
Strana:

Sfânt, Sfânt, Sfânt — Dom-nul Sa - va - ot, plin e ce - rul
 Sfânt, Sfânt, Sfânt — Dom-nul Sa - va - ot, plin e ce - rul
 și pă-mîn - tul de mă - ri - rea Ta. O - sa - na — în - tru cei
 și pă-mîn - tul de mă - ri - rea Ta. O - sa - na — în - tru cei
 de sus ! Bi - ne es - te cu - vîn - tat cel ce vi - ne
 de sus ! Bi - ne es - te cu - vîn - tat cel ce vi - ne
 în - tru nu - me-le Dom - nu - lui O - sa - na — în - tru cei
 în - tru nu - me-le Dom - nu - lui, O - sa - na — în - tru cei
 de sus !
 de sus !

Preotul: Luați, mâncați, acesta este Trupul Meu, Care se frânge pentru voi, spre iertarea păcatelor.

Strana:



Preotul: Beți dintru acesta toți, acesta este Sângele Meu, al Legământului celui nou, Care pentru voi și pentru mulți se varsă, spre iertarea păcatelor.

Strana:



Preotul: Ale Tale dintru ale Tale, Ție Îți aducem de toate și pentru toate.

Strana:

PRE ȚINE TE LĂUDĂM

glasul V ^λ ũ Pa



Preotul: Mai ales pentru Preasfânta, curata, preabinecuvântata, mărita Stăpâna noastră, de Dumnezeu Născătoarea și pururea Fecioara Maria.

La Liturghia Sfântului Vasile (în Postul Mare și alte zile specifice), în loc de Cuvine-se cu adevărat se cântă axionul De tine se bucură (pagina 32). Între Înviere și Înălțare se cântă Îngerul a strigat (pagina 34). La sărbătorile mari se cântă axioane speciale.

Strana:

Axionul Născătoarei de Dumnezeu

glasul 5

de I. Popescu-Pasărea

Moderato



ri - - - - - tă făr' de-a - se - mă - na - - - - -
 re de - cât - - - - - se - ra - fi - - - - - mii; ca - rea - - - - -
 fă - ră stri - că - ciu - - - - - ne pe Dum - ne - - - - -
 zeu - - - - - Cu - vân - - - - - tul - - - - - ai - - - - - năs - - - - -
 cut, pe ti - ne cea - - - - - cu a - de - vă - - - - - rat Năs - că - - - - -
 toa - - - - - re de Dum - ne - - - - - zeu te mă - - - - -
 rim, - - - - - te mă - - - - - rim.

DE TINE SE BUCURĂ

glasul VIII ^λ _{no} Ni

de N. Lungu

De ti - ne se bu - cu - ră, ce - ea ce ești pli - nă
 De ti - ne se bu - cu - ră, ce - ea ce ești pli - nă
 de dar, toa - tă făp - tu - ra, so - bo - rul în - ge - resc și nea -
 de dar, toa - tă făp - tu - ra, so - bo - rul în - ge - resc și nea -
 mul o - me - nesc; Ce - ea ce ești Bi - se - ri - că sfin - ți -
 mul o - me - nesc; Ce - ea ce ești Bi - se - ri - că sfin - ți -
 tă și rai cu - vin - tă - tor, la - u - da fe - cio - ri - ei din ca -
 tă și rai cu - vin - tă - tor, la - u - da fe - cio - ri - ei din ca -

re Dum-ne - zeu s-a în-tru-pat și prunc s-a fă - cut Cel ce
re Dum-ne - zeu s-a în-tru-păt și prunc s-a fă - cut Cel ce

es - te, mai na - in - te de veci, Dum-ne - ze - ul nos - tru;
es - te, mai - na - in - te de veci, Dum-ne - ze - ul nōs - fru;

că pîn - te-ce-le tău sca-un l-a fă-cut și mai des -
că pîn - te-ce-le tău sca-un l-a fă-cut și mai des -

fă - taț, mai des - fă - taț de - cît ce - ru - ri - le, de - cît
fă - tăt, mai des - fă - tat de - cît ce - ru - ri - le, de - cît

ce - ru - ri - le l-a lu - crat. De ti - ne se bu - cu -
ce - ru - ri - le l-a lu - crat, De ti - ne se bu - cu -

ră, ce - ea ce ești pli - nă de dar, toa - tă făp - tu - ra;
ră, ce - ea ce ești pli - nă de dar, toa - tă făp - fu - ra;

mă - ri - re Ți - e, mă - ri - re Ți - e!
mă - ri - re Ți - e, mă - ri - re Ți - e!

ÎNGERUL A STRIGAT

glasul III  Ga

de Protosinghelul Varlaam

T

Moderato

În - ge - rul a stri - gat că - tre cea pli - nă de
 În - ge - rul a stri - gat că - tre cea pli - nă de

da - ruri: Cu - ra - tă Fe - cioa - ră, bu -
 da - ruri: Cu - ra - tă Fe - cioa - ră, bu -

cu - ră - te și ia - ră zic bu - cu - ră - te, că
 - - cu ră te și ia ră zic bu cu ră te, că

Fi - ul tău a în - vi - at a tre - ia
 Fi - ul tău a în - vi - at a tre - ia

zi din mor - mînt și pe morți i-a ri - di - cat;
 zi din mor - mînt și pe morți i-a ri - di - cat;



se - leș - te - te în - tru în - vi - e - rea

se - leș - te - te în - tru în - vi - e - rea

Ce - lui năș - cut, năș - cut

Ce - lui năș - cut, năș - cut

al tău.

al tău.

Preotul: Întâi pomenește, Doamne, pe Preasfințitul Episcopul nostru (N) (Arhiepiscop, Mitropolit, Patriarh), pe care îl dăruiește sfintelor Tale Biserici în pace, întreg, cinstit, sănătos, îndelungat în zile, drept învățând cuvântul adevărului Tău.

Strana:

Pre toți și pre toa-te!

Moderato

Pre toti și pre toa-te!

Preotul: Și ne dă nouă, cu o gură și o inimă, a mări și a cânta preacinstitul și de mare cuviință numele Tău, al Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana:

A - min.

A - min.

Preotul: Și să fie milele marelui Dumnezeu și Mântuitorului nostru Iisus Hristos cu voi cu toți.

Strana:

Și cu Du - hul tău.

Și cu Du - hul tău.

Ectenia dinainte de „Tatăl nostru“

Preotul: Pe toți sfinții pomenindu-i, iară și iară în pace, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Pentru Cinstitele Daruri ce s-au adus și s-au sfințit, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Ca Iubitorul de oameni, Dumnezeu nostru, Cel ce le-a primit pe ele în sfântul, cel mai presus de ceruri și duhovnicescul său jertfelnic, întru miros de bună mireasmă duhovnicească, să ne trimită nouă dumnezeiescul har și darul Sfântului Duh, să ne rugăm.

Preotul: Pentru ca să fim izbăviți noi de tot necazul, mânia, primejdia și nevoia, Domnului să ne rugăm.

Preotul: Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește pe noi, Dumnezeule, cu harul Tău.

Preotul: Unitatea credinței și împărtășirea Sfântului Duh cerând, pe noi înșine și unii pe alții și toată viața noastră lui Hristos Dumnezeu să o dăm.

Strana:

La fel ca ectenia punerii-înainte, pagina 24.

Preotul: Și ne învrednicește pe noi, Stăpâne, cu îndrăznire, fără de osândă, să cutezăm a Te chema pe Tine, Dumnezeu cel ceresc, Tată, și a zice:

Strana: Tatăl nostru Care ești în ceruri, sfințească-se numele Tău, vină împărăția Ta, facă-se voia Ta, precum în cer așa și pe pământ. Pâinea noastră cea de toate zilele dă-ne-o nouă astăzi, și ne iartă nouă greșelile noastre, precum și noi iertăm greșiților noștri. Și nu ne duce pe noi în ispită, ci ne izbăvește de cel rău.

Notre Père qui es aux cieux, que ton Nom soit sanctifié, que ton règne vienne, que ta volonté soit faite sur la terre comme au ciel. Donne-nous aujourd'hui notre pain essentiel, remets-nous nos dettes comme nous aussi les remettons à nos débiteurs, et ne nous laisse pas succomber à la tentation, mais délivre-nous du Malin.

Preotul: Că a Ta este împărăția și puterea și mărirea, a Tatălui și a Fiului și a Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Preotul: Pace tuturor.

Preotul: Capetele voastre, Domnului să le plecați.

Strana:

glasul VIII
λ π 2/4 Ni

A - min. Moderato

Și du - hu - lui tău. Ți - e Doam - ne.

A - min. Moderato

Și du - hu - lui tău. Ți - e Doam - ne.

Preotul: Cu harul și cu îndurările și cu iubirea de oameni ale Unuia-Născut Fiului Tău, cu care ești binecuvântat, împreună cu Preasfântul și bunul și de viață făcătorul Tău Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana: Amin (cântat).

Preotul: Să luăm aminte. Sfintele, sfinților.

Strana:

Unul Sfânt

glasul 8

Maestoso

mf

U - nul Sfânt, u - nul Domn I - i - sus Hris - tos, În -



Se citesc rugăciuni înaintea de Sfânta Împărtășanie, în special a 12-a rugăciune:

Rugăciunea întâi, a Sfântului Vasile cel Mare: Stăpâne Doamne, Iisuse Hristoase, Dumnezeuul nostru, Cel ce ești izvorul vieții și al nemuririi, Făcătorul a toată făptura văzută și nevăzută, Fiul Tatălui celui fără de început, Cel ce ești împreună-veșnic cu Dânsul și împreună fără de început, Care pentru multa bunătate, în zilele cele din urmă, ai purtat Trup și Te-ai răstignit, și Te-ai jertfit pentru noi, cei nemulțumitori și nerecunoscători, și cu Sângele Tău ai înnoit firea noastră cea stricată prin păcat, Însuți Împărate, Cel ce ești fără de moarte, primește și pocăința mea, a păcătosului, și pleacă urechea Ta către mine și ascultă griaurile mele, că am greșit, Doamne; greșit-am la cer și înaintea Ta și nu sunt vrednic a căuta spre înălțimea slavei Tale. Că am mâniat bunătatea Ta, călcând învățăturile Tale și neascultând poruncile Tale. Ci Tu, Doamne, fără răutate fiind, Îndelung-răbdător și Mult-milostiv, nu m-ai dat pe mine să pier cu fărădelegile mele, în tot chipul așteptând întoarcerea mea. Că Tu ai zis, Iubitorule de oameni, prin proorocul Tău: „Cu vrere nu voiesc moartea păcătosului, ci să se întoarcă și să fie viu”. Că nu vrei, Stăpâne, să pierzi făptura mâinilor Tale, nici nu voiești pierderea oamenilor, „ci vrei ca toți să se mântuiască și la cunoștința adevărului să vină”.

Pentru aceasta și eu, deși sunt nevrednic cerului și pământului și acestei vieți trecătoare, pentru că m-am supus cu totul păcatului și m-am făcut rob dezmiardărilor și am necinstit chipul Tău, dar fiind făptura și zidirea Ta, nu deznădăduiesc de a mea mântuire, eu ticălosul, ci, nădăjduind în milostivirea Ta cea fără de margini, vin către Tine: Primește-mă deci și pe mine, Iubitorule de oameni Hristoase, ca pe desfrânata și ca pe tâlharul, ca pe vameșul și ca pe fiul cel pierdut, și ridică sarcina cea grea a păcatelor mele, Cel ce ridici păcatul lumii și tămăduiești neputințele oamenilor; Cel ce chemi la Tine pe cei osteniți și împovărați și le dai odihnă; Cel ce n-ai venit să chemi la pocăință pe cei drești, ci pe cei păcătoși, și mă curățește de toată necurăția trupului și a sufletului. Învață-mă să săvârșesc sfințenie întru frica Ta, ca, întru curată mărturisirea cugetului meu, primind păticea Sfințelor Tale Taine, să mă unesc cu Sfântul Tău Trup și Sânge și să Te am pe Tine locuind și petrecând întru mine împreună cu Tatăl și cu Sfântul Duh.

Așa, Doamne, Iisuse Hristoase, Dumnezeuul meu, să nu-mi fie mie spre osândă împărtășirea Preacuratelor și de viață făcătoarelor Tale Taine, nici să ajung neputincios cu sufletul și cu trupul, împărtășindu-mă cu nevrednicie; ci dă-mi, până la suflarea mea cea mai de pe urmă, fără de osândă să primesc păticea Sfințelor Tale Taine, spre împărtășirea cu Duhul Sfânt, ca merinde pentru viața de veci și spre răspuns bine primit la înfricoșătorul Tău scaun de judecată, ca și eu, dimpreună cu toți aleșii Tăi, să fiu părtaș bunătăților Tale celor nestricăcioase, pe care le-ai gătit, Doamne, celor ce Te iubesc pe Tine, întru care ești preaslăvit în vecii vecilor. Amin.

Rugăciunea a 12-a, a Sfântului Ioan Gură de Aur: Cred, Doamne, și mărturisesc că Tu ești cu adevărat Hristos, Fiul lui Dumnezeu celui viu, Care ai venit în lume să mântuiești pe cei păcătoși, dintre care cel dintâi sunt eu. Încă cred că Acesta este însuși Preacurat Trupul Tău și Acesta este însuși Scump Sângele Tău. Deci mă rog Ție: miluiește-mă și-mi iartă greșelile mele cele de voie și cele fără de voie, cele cu cuvântul sau cu lucrul, cele cu știință și cu neștiință. Și mă învrednicește, fără de osândă, să mă împărtășesc cu Preacuratele Tale Taine, spre iertarea păcatelor și spre viața de veci. Amin.

Cinei Tale celei de taină, astăzi, Fiul lui Dumnezeu, părtaș mă primește. Că nu voi spune vrăjmașilor Tăi Taina Ta, nici sărutare nu-Ți voi da ca Iuda, ci ca tâlharul mărturisindu-mă strig Ție: Pomeneste-mă, Doamne, întru împărăția Ta.

Nu spre judecată sau spre osândă să-mi fie mie împărtășirea cu Sfintele Tale Taine, Doamne, ci spre tămăduirea sufletului și a trupului.

12ème prière, de Saint Jean Chrysostome : Je crois, Seigneur, et je confesse que Tu es en vérité le Christ, le Fils du Dieu vivant, venu dans le monde pour sauver les pécheurs dont je suis le premier. Je crois encore que ceci même est ton Corps très pur et que ceci même est ton Sang précieux. Je Te prie donc : aie pitié de moi et pardonne-moi mes fautes volontaires et involontaires, commises en paroles et en actes, sciemment et par inadvertance, et rends-moi digne de participer, sans encourir de condamnation, à tes Mystères très purs, pour la rémission de mes péchés et la vie éternelle. Amen.

À ta Cène mystique, Fils de Dieu, reçois-moi aujourd'hui. Je ne révélerai pas le Mystère à tes ennemis ; je ne Te donnerai pas de baiser comme Judas, mais comme le Larron je Te confesse : souviens-Toi de moi, Seigneur, dans ton Royaume.

Que la participation à tes saints Mystères, Seigneur, ne me soit ni jugement ni condamnation mais la guérison de mon âme et de mon corps. Amen.

Sfânta Împărtășanie

Preotul: Cu frică de Dumnezeu, cu credință și cu dragoste să vă apropiați.

Strana:

BINE ESTE CUVÎNTAT

glasul I  Pa

Melodie uniformizată



Allegro-moderato

Bi - ne es - te cu - vîn - tat cel ce vi - ne în - tru nu -
Bi - ne es - te cu - vîn - tat cel ce vi - ne în - tru nu -

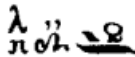
mp - le Dom-nu-lui; Dum - ne - zeu es - te Dom - nul și S-a a -
me - le Dom-nu-lui; Dum - ne - zeu es - te Dom - nul și S-a a -

ră - tat no - uă.
ră - tat no - uă.

În timpul împărtășirii credincioșilor, strana cântă Trupul lui Hristos.

Strana:

TRUPUL LUI HRISTOS

glasul VIII 

Melodie uniformizată



Când preotul intră în altar se citesc rugăciuni după Sfânta Împărtășanie:

Rugăciunea Sfântului Vasile cel Mare: Mulțumesc Ție, Doamne, Dumnezeuul meu, că nu m-ai lepădat pe mine, păcătosul, ci părtaș a fi Sfintelor Tale Taine m-ai învrednicit. Mulțumesc Ție că pe mine, nevrednicul, a mă împărtăși cu Preacuratele Tale Daruri m-ai învrednicit. Ci, Stăpâne, Iubitorule de oameni, Care pentru noi ai murit și ai înviat și ai dăruit nouă aceste înfricoșătoare și de viață făcătoare Taine, spre binefacerea și sfințirea sufletelor și a trupurilor noastre, dă să-mi fie și mie acestea spre tămăduirea sufletului și a trupului, spre izgonirea a tot potrivnicul, spre luminarea ochilor inimii mele, spre împăcarea sufleteștilor mele puteri, spre credință neînfruntată, spre dragoste nefățarnică, spre desăvârșirea înțelepciunii, spre paza poruncilor Tale, spre adăugirea dumnezeiescului Tău har și spre dobândirea împărăției Tale. Ca, întru sfințenia Ta, cu acestea fiind păzit, să pomenesc harul Tău pururea și să nu mai viez mie, ci Ție, Stăpânului și Binefăcătorului nostru. Și așa, ieșind dintru această viață întru nădejdea vieții celei veșnice, să ajung la odihna cea de-a pururea, unde este glasul cel neîncetat al celor ce Te laudă și dulceața cea fără de sfârșit a celor ce văd frumusețea cea nespusă a feței Tale. Că Tu ești dorirea cea adevărată și veseliea cea nespusă a celor ce Te iubesc, Hristoase, Dumnezeuul nostru, și pe Tine Te laudă toată făptura în veci. Amin.

Altă rugăciune a Sfântului Vasile cel Mare: Stăpâne, Hristoase Dumnezeule, Împăratul veacurilor și Făcătorul tuturor, mulțumesc Ție pentru toate bunătățile câte mi-ai dat mie și pentru împărtășirea cu Preacuratele și de viață făcătoarele Tale Taine. Deci, mă rog Ție, Bunule și Iubitorule de oameni, păzește-mă sub acoperământul Tău și sub umbra aripilor Tale, și-mi dăruiește, până la suflarea cea mai de pe urmă, cu cuget curat și cu vrednicie, să mă împărtășesc cu Sfintele Tale Taine, spre iertarea păcatelor și spre viața de veci. Că Tu ești Pâinea vieții, Izvorul sfințirii, Dătătorul bunătăților, și Ție slavă înălțăm, împreună și Părintelui și Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor. Amin.

Rugăciunea Sfântului Simeon Metafrastul: Cel ce de bunăvoie mi-ai dat mie spre hrană Trupul Tău, foc fiind, care arde pe cei nevrednici, să nu mă arzi pe mine, Făcătorul meu, ci mai vârtos intră în alcătuirea mădularilor mele și întru toate încheieturile, în rărunchi și în inimă, și arde spinii tuturor păcatelor mele; curățește-mi sufletul; sfințește-mi gândurile și oasele; numărul deplin al celor cinci simțuri îl luminează; peste tot mă pătrunde cu frica Ta; pururea mă acoperă și mă apără și mă păzește de tot lucrul și cuvântul pierzător de suflet; curățește-mă, spală-mă și mă îndreptează; înțelepțește-mă și mă luminează; arată-mă locaș

numai al Duhului Tău și să nu mai fiu sălaș păcatului, ci Ție casă, prin primirea Împărtășaniei. Ca de foc să fugă de mine tot lucrul rău, toată patima. Rugători aduc pentru mine pe toți sfinții, pe mai-marii cetelor celor fără de trup, pe Înaintemergătorul Tău, pe înțelepții Apostoli, și cu aceștia și pe Preacinstita și Preacurata Maica Ta, ale căror rugăciuni primește-le, Milostive Hristoase al meu, și pe mine, slujitorul Tău, fiu al luminii mă fă; că Tu Însuți ești, Bunule, sfințirea și luminarea sufletelor noastre și Ție, după cuviință, ca unui Dumnezeu și Stăpân, toți slavă Îți înălțăm în toate zilele. Amin.

Rugăciunea Sfântului Chiril al Alexandriei: Trupul Tău cel sfânt, Doamne, Iisuse Hristoase, Dumnezeul meu, să-mi fie mie spre viața de veci, și Sângele Tău cel scump, spre iertarea păcatelor. Și să-mi fie mie Împărtășania aceasta spre bucurie, spre sănătate și spre veselie. Și la înfricoșătoarea și a doua venire a Ta, învrednicește-mă pe mine, păcătosul, să stau de-a dreapta slavei Tale, pentru rugăciunile Preacuratei Maicii Tale și ale tuturor sfinților Tăi. Amin.

Rugăciune către Preasfânta Născătoare de Dumnezeu: Preasfântă Stăpână, Născătoare de Dumnezeu, care ești lumina întunecatului meu suflet, nădejdea, acoperământul, scăparea, mângâierea și bucuria mea, mulțumesc ție, că m-ai învrednicit pe mine, nevrednicul, să fiu părtaș Preacuratului Trup și Scumpului Sânge al Fiului tău. Ci tu, care ai născut Lumina cea adevărată, luminează-mi ochii cei înțelegători ai inimii. Ceea ce ai născut Izvorul nemuririi, înviază-mă pe mine, cel omorât de păcat. Ceea ce ești Maica iubitoare de milostivire a Dumnezeului celui milostiv, miluiește-mă și dă umilință și zdrobire inimii mele și smerenie gândurilor mele și ridicare din robia cugetelor mele. Și mă învrednicește, până la sfârșitul vieții, fără de osândă să primesc sfințirea Preacuratelor Taine, spre tămăduirea sufletului și a trupului. Și-mi dă, Stăpână, lacrimi de pocăință și de mărturisire, ca să te laud și să te măresc pe tine în toate zilele vieții mele, că binecuvântată și preamărită ești în veci. Amin.

Preotul: Mântuiește, Dumnezeule, poporul Tău și binecuvintează moștenirea Ta.

Strana: *Între Duminica a 2-a de Paști și Înălțare se cântă* **Hristos a înviat din morți..., altfel Am văzut lumina...**

AM VĂZUT LUMINA

glasul I λ μ η Pa

Melodie uniformizată

Allegro-moderato

Am vă - zut Lu - mi - na... cea a - de - vă - ra -

tă, am pri - mit... Du-hul cel ce - resc, am a - flat cre - din -

fa... cea a - de - vă - ra - tă, ne - des - păr - fi - tei Sfin - tei

Tre - imi în - chi - nîn - du - ne, că a - ceas-ta ne-a mîn - tu - it pre noi.

Preotul: Totdeauna, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana: Amin.

Să se umple gurile noastre de lauda Ta, Doamne, ca să laudăm mărirea Ta; că ne-ai învrednicit pe noi să ne împărtășim cu sfințele, dumnezeieștile, nemuritoarele, preacuratele și de viață făcătoarele Tale Taine. Întărește-ne pe noi întru sfințenia Ta, toată ziua să ne învățăm dreptatea Ta. Aliluia, aliluia, aliluia!

Ectenia de mulțumire

Preotul: Drepti! Primind dumnezeieștile, sfințele, preacuratele, nemuritoarele, cereștile și de viață făcătoarele, înfricoșătoarele lui Hristos Taine, cu vrednicie să mulțumim Domnului.

Preotul: Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește pe noi, Dumnezeu, cu harul Tău.

Preotul: Ziua toată desăvârșită, sfântă, în pace și fără de păcat cerând, pe noi înșine și unii pe alții și toată viața noastră lui Hristos Dumnezeu să o dăm.

Preotul: Că Tu ești sfințirea noastră și Ție slavă înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana:

Ca la ectenia mică, pagina 5.

Preotul: Cu pace să ieșim.

Preotul: Domnului să ne rugăm.

Strana:

ÎNTRU NUMELE DOMNULUI

glasul VIII λ λ Ni

Melodie uniformizată

The musical score is written on two staves. The first staff is labeled 'Moderato' and contains the melody for 'În - tru nu - me - le Dom - nu - lui. Doam - ne'. The second staff contains the melody for 'mi - lu - ieș - te.'

Rugăciunea amvonului

Preotul: Cel ce binecuvintezi pe cei ce Te binecuvintează, Doamne, și sfințești pe cei ce nădăjduiesc întru Tine, mântuiește poporul Tău și binecuvintează moștenirea Ta. Plinirea Bisericii Tale o păzește; sfințește pe cei ce iubesc podoaba casei Tale; Tu pe aceștia îi preamărește cu dumnezeiască puterea Ta; și nu ne lăsa pe noi cei ce nădăjduim întru Tine. Pace lumii Tale dăruiește, bisericilor Tale, preoților, și la tot poporul Tău. Că toată darea cea bună și tot darul desăvârșit de sus este, pogorând de la Tine, Părintele luminilor, și Ție mărire și mulțumire și închinăciune înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Duh, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana: Amin.

FIE NUMELE DOMNULUI

glasul VIII $\lambda \pi \sigma \lambda$ Ni

Melodie uniformizată

Allegro-moderato

Fi - e nu - me - le Dom - nu - lui bi - ne - cu - vîn -

Fi - e nu - me - le Dom - nu - lui bi - ne - cu - vîn -

taț, de a - cum și pî - nă - n veac!

de două ori, apoi :

taț, de a - cum și pî - nă - n veac!

Fi - e nu - me - le Dom - nu - lui bi - ne - cu - vîn -

Fi - e nu - me - le Dom - nu - lui bi - ne - cu - vîn -

taț, de a - cum și pî - nă - n veac, de a - cum și pî - nă - n veac!

taț, de a - cum și pî - nă - n veac, de a - cum și pî - nă - n veac!

Preotul: Binecuvântarea Domnului peste voi toți cu al Său har și cu a Sa iubire de oameni, totdeauna, acum și pururea și în vecii vecilor.

Strana: Amin.

Otpustul

Preotul: Mărire Ție, Hristoase Dumnezeu, nădejdea noastră, mărire Ție.

Strana: Mărire Tatălui și Fiului și Sfântului Duh, și acum și pururea și în vecii vecilor. Amin. Doamne miluiește (de 3 ori). Părinte binecuvintează. (*Între Duminica a 2-a de Paști și Înălțare se răspunde Hristos a înviat*3 pe melodie de încheiere, repede.*)

Preotul: Cel ce a înviat din morți, Hristos, Adevăratul Dumnezeuul nostru, pentru rugăciunile Preacuratei Maicii Sale, ale Sfinților, măriților și întru tot laudaților Apostoli, ale Sfântului (N) (*al cărui hram îl poartă biserica*), ale celui între sfinți Părintelui nostru Ioan Gură de Aur, arhiepiscopul Constantinopolului, ale Sfântului (N), a cărui pomenire o săvârșim, ale Sfinților și dreptilor dumnezeiești Părinți Ioachim și Ana și pentru ale tuturor sfinților, să ne miluiască și să ne mântuiască pe noi, ca un bun și de oameni iubitor.

Strana: Amin (cântat).

Preotul: Pentru rugăciunile sfinților părinților noștri, Doamne Iisuse Hristoase, Dumnezeuul nostru, miluiește-ne pe noi.

Strana: Amin (cântat).